Pfaff Metro Spezial 9345



METRO SPEZIAL 9345

Bestandteileliste

List of spare parts Liste de pièces détachées Lista de piezas de repuesto

Nr. 296-12-14 470

dtsch./engl./franz./span. 11.79

Die Inhaltsübersicht auf Seite ζ gibt einen Überblick über die Aufgliederung der Liste. Die Teile sind so abgebildet, wie sie in der Maschine funktionsmäßig zusammengehören.

Alle für die Teilebestellung wichtigen Hinweise sind auf dem Erläuterungsblatt (Register 0) zusammengefaßt. Das Erstellungsdatum ist auf den einzelnen Seiten oben rechts angegeben. Bei Austausch bitte Datum beachten.

Ergänzungen und Änderungen werden durch den Änderungsdienst bekanntgegeben. Konstruktionsänderungen vorbehalten.

For the various sections of this catalogue, please refer to the "Contents" on page4 The parts are illustrated as they belong together in the machine.

All points which have to be observed when ordering parts (Section 0) are compiled on an explanatory sheet. The date of preparation of the individual pages is indicated in the upper right-hand corner. Please note the new date on revised sheets.

All alterations and modifications will be announced by special circulars. Subject to alterations in design.

La table des matières, page4, donne un aperçu sur la subdivision de la liste. Les pièces figurent sur l'illustration comme elles vont ensemble.

Tous les éléments importants pour la commande sont réunis sur la feuille complémentaire (registre 0). La date de parution des différentes planches est indiquée dans l'angle supérieur droit. Veiller à toujours n'utiliser que les planches les plus récentes.

Les changements seront portes à votre connaissance par l'intermédiaire de notre service de mise à jour. Sous réserve de modifications.

En la página∡ , bajo el título "contenido", puede verse un resumen de la división de la "lista de piezas". Las piezas están ilustradas como funcionan en la máquina.

Todas las advertencias importantes relativas al pedido de piezas se hallan recopiladas en una hoja de explicaciones, registro 0.

La fecha en que cada una de las páginas ha sido editada se halla indicada en la esquina derecha superior. Al reemplazar unas hojas por otras se ruega tener en cuenta la fecha.

Todo suplemento y modificación se dará a conocer a través de nuestro servicio informativo. Salvo modificaciones técnicas.

From the library of: Superior Sewing Machine & Supply LLC

egister ection egistre	t · Contents · Table des matières · Contenido	Seite Page Págin
egistro O	Erläuterungen Explanations Légende Explicaciones	
1	Armteile Cylinder bed parts Pièces de bras Piezas del brazo	
2	Fadenhebel und Nadelstangen-Antrieb Thread lever and needle bar drive Levier releveur de fil et commande de la barre à aiguille. Palanca tirahilos y accionamiento de la barra de aguja.	
3	Lüfter- und Transportmechanismus Presser foot lift and top feed mechanism Mécanisme releveur du pied et d'entraînement Mecanismo de elevación y del transporte.	
4	Sockel und Grieferantrieb Plinth and oscillating shuttle drive Socle et commande de la navette oscillante Zócalo y accionamiento del garfio	
5	Spuler, Fadenführungs- und Spannungsteile Bibbin winder, thread guide and thread tensioning parts Dévidoir, guide-fil et tension Devanader, guiahilos y tensahilos	
6	Zubehör Accessories Accessories Accessories	
7	Nummernverzeichnis Numerieal index Index numerique Indice numérico	

Metro Spezial 9345

From the library of: Superior Sewing Machine & Supply LLC

Wichtiger Hinweis:

Bei Bestellung von Ersatzteilen für Metro Spezial-Maschinen ist außer der Teilenummer unbedingt noch die Maschinenklasse in Klammer anzugeben.

Teilenummer	/	Maschinenk lasse
-------------	---	------------------

Beispiel:

A! 5416 (9345)

Important note:

When ordering spare parts for Metro Spezial machines please indicate not only the part number but also the machine class in brackets.

	Part No.	Machine Class
Example:	AI 5416	(9345)

Important:

En cas de commandes pour pièces de rechange pour les machines Metro Spezial, veuillez ajouter entre parenthèses la classe de machine.

	N ⁰ de pièce / classe de machine			
Exemple:	Al 5416	(9345)		

Nota importante:

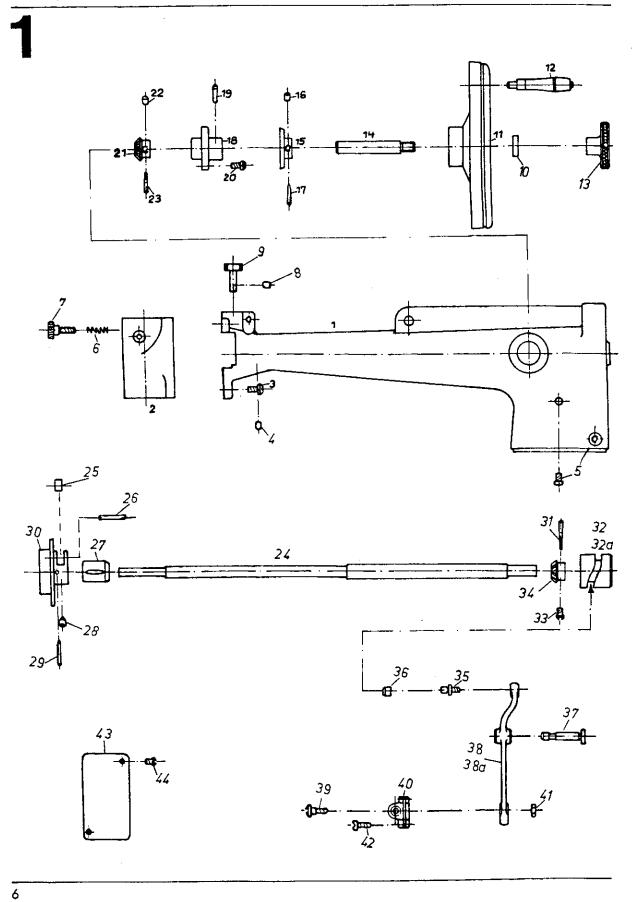
En los pedidos de piezas de recambio para las máquinas Metro Spezial es absolutamente necesario indicar, además del N $^{\circ}$ x de pedido, la clase de máquina entre paréntesis.

Nº de pieza / Clase de máquina

Ejemplo:

Al 5416 (9345)

5



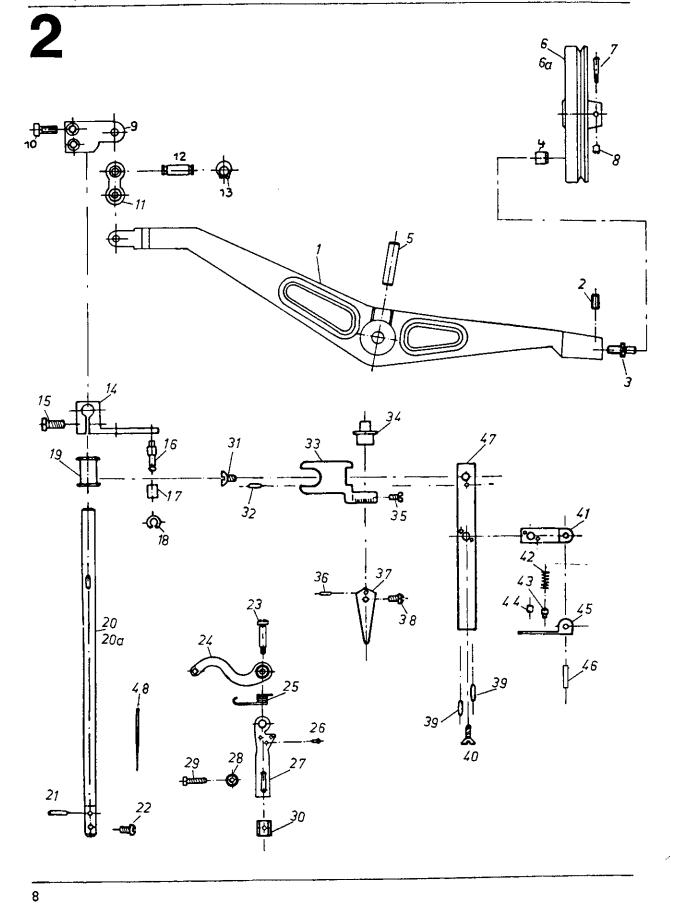
Seul numéro à préciser à la commande! i Use sólo este número en los pedidos!

Pos. Nr. Item No. N ^o de pos. N ^o de pos.	3
•	9245 110 04
1	8345-110.04
2	8345-110.06
3	AI 1958
4	A1 5438
5	TGL 0-912 TGL 18395
6 7	TGL 0-464
8	AI 5416
8 9	8345-130.02
10	8346-110.03
10	8345-110.10
12	TGL 2948
13	8345-110.13
13	8346-110.02
15	8345-110.12
16	A1 5437
17	A1 8297
18	200/1-7
19	TGL 0-1472
20	Al 1957
21	200/1-9
22	AI 5436
23	AI 8297
24	200/1-4
25	200/3-2
26	TGL 0-7341
27	200/1-5
28	AI 5428
29	AI 8281
30	200/3-1
31	AI 8301
32	200/7-3*; **
32 a	200/7-4 ***
33	Al 1956
34	200/1-10
35	200/7-7
36	AI 7083
37	200/7-9
38	200/7-5 *; **
38a	200/7-6 ***
39	AI 2545
40	8345-170.02
41	A1 7285
42	TGL 0-912 *
43	8345-110.08
44	AI 1903

* Bei Unterklasse -10/01; -13/01; -14/01 For subclasses -10/01; -13/01; -14/01 Avec sous-classes -10/01; -13/01; -14/01 Con las subclasses -10/01; -13/01; -14/01

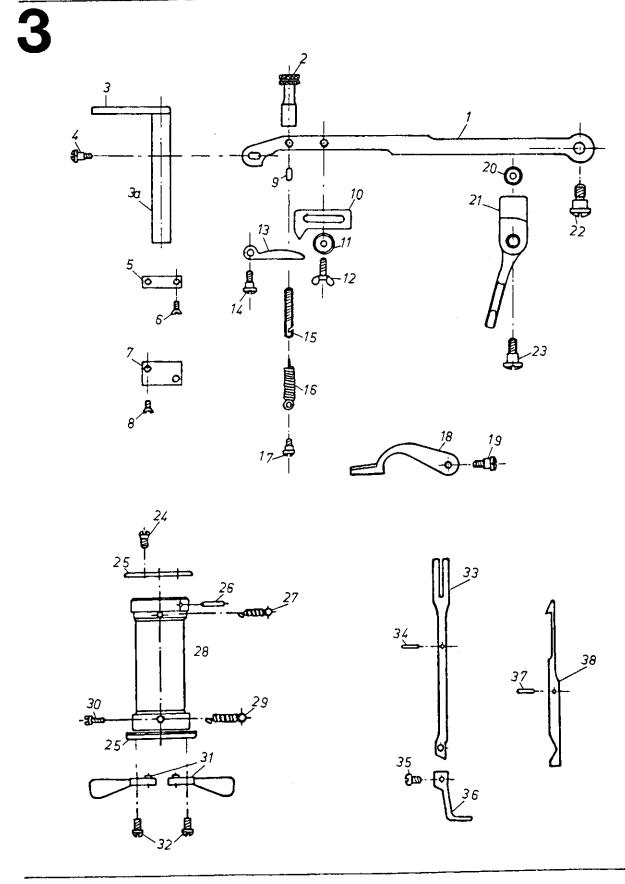
- ** Bei Unterklasse -20/01; -23/01; -24/01 For subclasses -20/01; -23/01; -24/01 Avec sous-classes -20/01; -23/01; -24/01 Con las subclasses -20/01; -23/01; -24/01
- *** Bei Unterklasse -30/01; -33/01; -34/01 For subclasses -30/01; -33/01; -34/01 Avec sous-classes -30/01; -33/01; -34/01 Con las subclasses -30/01; -33/01; -34/01

7



11.79

Zum Bestellen nur diese Nun When ordering please use thi		Seul numéro à préciser à la commande! i Use sólo este número en los pedidos!
Pos. Nr.		
Item No.		
N ^o de pos.		
Nº de pos.		
1	8345-120.0)2
2	AI 5440	
3	AI 6984	
4	AI 7083	· ·
5 6	200/2-3 200/2-1*	• **
6a	200/2-1 200/2-1a	
7	Al 8297	
8	AI 5436	
9	8345-120.0	2
10	TGL 0-912	
11	221/4-22)
12	8345-120.0	
13	TGL 0-471	
14	8345-120.0)4
15	TGL 0-912	
16	AI 8465	
17	AI 7050	
18	IGL 6799	
19	200/2-11	and the second se
20	8345-120.1	at and
20a	8345-120.1	6
21	AI 8116	* Bei Unterklasse -10/01; -13/01; -14/01
22	AI 1981	For subclasses -10/01; -13/01; -14/01
23	A1 2529	Avec sous-classes -10/01; -13/01; -14/01 Con las subclases -10/01; -13/01; -14/01
24	200/5-1	
25	200/5-2	
26	TGL 0-660	** Bei Unterklasse -20/01; -23/01; -24/01 For subclasses -20/01; -23/01; -24/01
27	200/5-3	Avec sous-classes -20/01; -23/01; -24/01 Con las subclases -20/01; -23/01; -24/01
.28	Al 7794 TGL 0-912	Con 188 Subcision (20101, 120101, 124101
29	8345-110.0	17
30 31	Al 3542	*** Bei Unterklasse -30/01; -33/01; -34/01 For subclasses -30/01; -33/01; -34/01
32	Al 8131	Avec sous-classes -30/01; -33/01; -34/01
33	200/3-13	Con las subclases -30/01; -33/01; -34/01
34	200/3-15	
35	AI 1153	000 System 81 zur Unterklasse -10/01; -13/01; -14/0
36	AI 8123	-20/01; -23/01; -24/0 System 81 for subclasses -10/01; -13/01; -14/01
37	200/3-16	00/01, 00/01, 04/01
38	AI 1948	-20/01; -23/01; -24/0
39	Al 8133	/14. Sistema 81 para la subclase -10/01; -13/01; -14 -20/01; -23/01; - 24
40	Al 3163	-20,01,-20,01,-24
41	200/3-10) 000 System 88 zur Unterklasse -30/01; -33/01; -34
42	A1 9029	System 88 for subclasses -30/01; -33/01; -34/0
43	AI 8384	Système 88 pour les ss-cl30/01; -33/01; -34/ Sistema 88 para la subclase -30/01; -33/01; -34
44	200/3-11	
45	200/3-12	2
46	Al 8132	
47	200/3-8	



Seul numéro à préciser à la commande! i Use sólo este número en los pedidos!

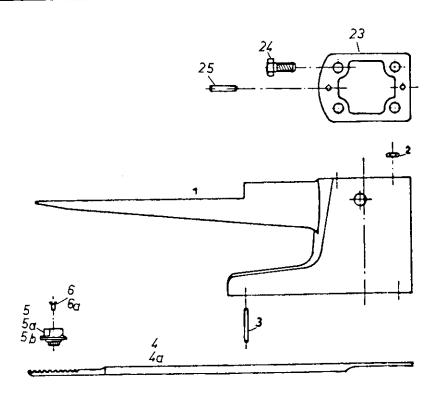
1

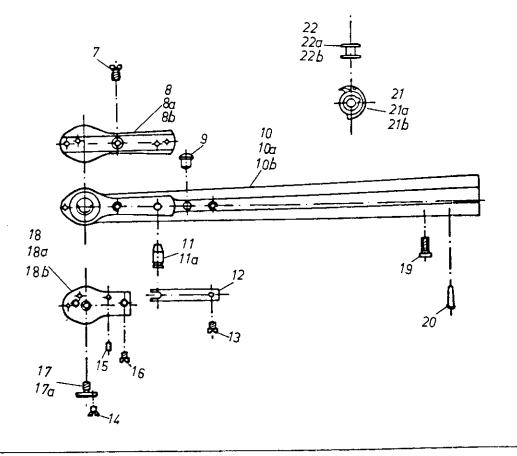
3

Pos. Nr. Item No. N ^o de pos. N ^o de pos.	25
№ de pos.	8345-140.02
1	A1 7585
2	200/4-8
3	200/4-7
3a	A1 2467
4	200/4-9
5	A1 3154
6	200/4-10
7	A1 3154
8	A1 5383
9	200/4-2
10	A1 7791
11	A1 939
12	200/4-6
13	A1 2504
14	A1 9171
15	A1 8860
16	A1 2461
17	200/4-5
18	A1 2504
19	A1 7869
20	8345-140.01
21	A1 2545
22	A1 2513
23	A1 3542
24	200/2-14
25	A1 8148
26	A1 9224
27	Al 8924
28	200/2-13
29	Al 8942
30	Al 5741
31	8345-120.12
32	Al 1956
33	200/3-5
34	Al 8116
35	Al 1928
36	200/3-7
37	Al 8116
38	200/3-4

From the library of: Superior Sewing Machine & Supply LLC

· · _





Seul numéro à préciser à la commande! i Use sólo este número en los pedidos!

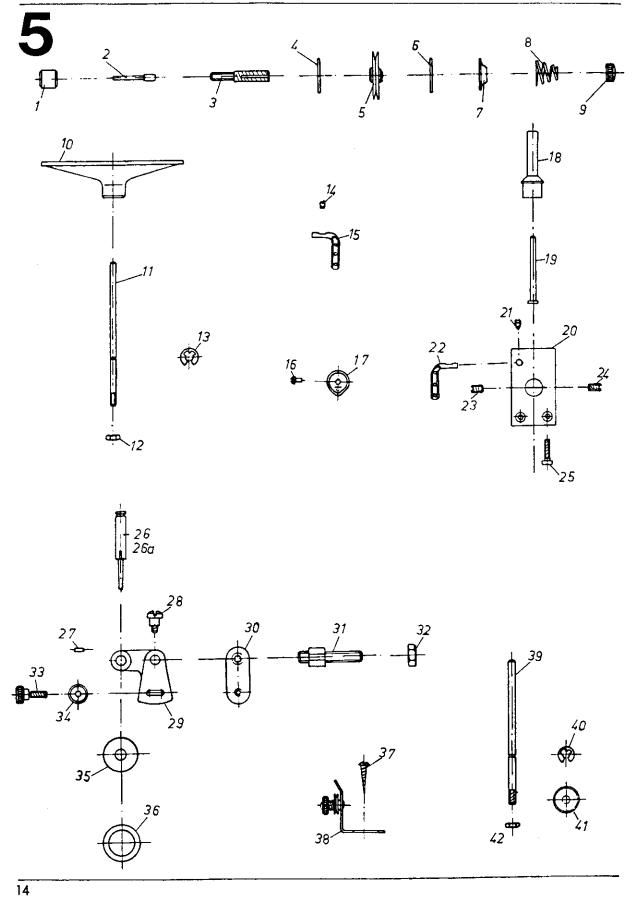
Pos. Nr. Item No. N ^o de pos. N ^o de pos.	25
1	8345-170.01
2	AI 7285
2 3 4	TGL 0-913
	200/7-12 *; **
4a	200/7-13 ***
5	200/7-14*
5a	200/7-15**
5b	200/7-16***
6	Al 3126 *; **
6a	AI 3128***
7	Ai 1541
8	200/8-4*
8a	200/8-5 **
8ь	200/8-6 ***
9	200/8-15
10	200/8-1*
10a	200/8-2 **
10b	200/8-3 ***
11	Al 8385*; ** Al 8386 * **
11a	200/8-13
12	Al 1132
13 14	AT 1132 AT 3134
14	A1 3134 A1 8112
15	Al 1132
10	8345-180.10*; **
17 17a	8345-180.11***
18	8345-180.07*
18a	8345-180.08**
18b	8345-180.09 * **
19	TGL 0-912
20	TGL 0-1472
21	200/8-16 *
21a	200/8-17 **
216	200/8-18 * **
22	200/8-19 *
22a	200/8-20 *
22ь	200/8-21 * **
	— · · · / · · · · · ·

*** Bei Unterklasse -30/01; -33/01; -34/01 For subclasses -30/01; -33/01; -34/01 Avec sous-classes -30/01; -33/01; -34/01 Con las subclasses -30/01; -33/01; -34/01

-

* Bei Unterklasse -10/01; -13/01; -14/01 For subclasses -10/01; -13/01; -14/01 Avec sous-classes -10/01; -13/01; -14/01 Con las subclases -10/01; -13/01; -14/01 ** Bei Unterklasse -20/01; -23/01; -24/01 For subclasses -20/01; -23/01; -24/01 Avec sous-classes -20/01; -23/01; -24/01 Con las subclases -20/01; -23/01; -24/01

13



Seul numéro à préciser à la commande! i Use sólo este número en los pedidos!

افتر و

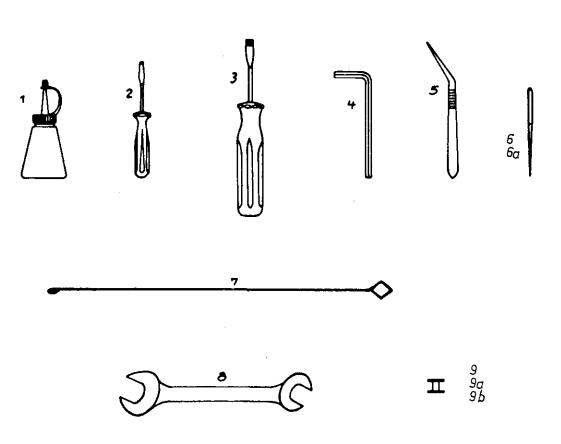
5

ering please use this i	number only!	1 056 2010 6316
Pos. Nr.		
Item No.		
N ^o de pos. Nº de pos.		
1	8345-160	09
	8345-160	
2 3	200/6-1	
4	200/6-3	
4 5	A1 7908	
5	200/6-2	
6 7	200/6-4	
8	200/6-3	
9	AI 7598	
10	B 3015-8	
11	8345-190	
12	AI 7283	
12	TGL 0-67	
14	AI 5381	
15	NTW 524	
16	AI 1864	
17	200/6-3	
18	8345-160	
19	8345-160	
20	8345-160	
20	A1 5382	
22	NTW 524	
23	AI 5483	
23	AI 5429	
24	TGL 0-91	
25	8345-190	
26a	8345-190	
27	AI 8112	
28	AI 2502	
29	8345-190	
30	8345-190	
31	8345-190	
32	AI 7319	
33	TGL 0-46	
34	AI 779	
35	200/9-	
36	200/9-	
37	TGL 0-96	
38	V TGL 45	5-12612
39	8345-190	
40	Al 956	
41	A1 7794	
42	AI 728	

* Bei Unterklasse -10/01; -13/01; -14/01 For subclasses -10/01; -13/01; -14/01 Avec sous-classes -10/01; -13/01; -14/01 Con las subclases -10/01; -13/01; -14/01

۰. _{مع}ر -

** Bei Unterkløsse -20/01; -23/01; -24/01 For subclasses -20/01, -23/01; -24/01 Avec sous-classes -20/01; -23/01; -24/01 Con las subclasses -20/01; -23/01; -24/01 ***Bei Unterklasse -30/01; -33/01; -34/01 For subclasses -30/01; -33/01; -34/01 Avec sous-classes -30/01; -33/01; -34/01 Con las subclasses -30/01; -33/01; -34/01



Seul numéro à préciser à la commande! i Use sólo este número en los pedidos!

يري الرجيل ويستجد

6

91-029 394-01
91-029 946-91
91-029 480-91
08-800 019-06 (5 mm)
99-115 187-21
System 81 ⁺
System 88 ++
200/12-1
,
200/8-19 *
200/8-20 **
200/8-20 ** 200/8-21 * **

- * Bei Unterklasse -10/01; -13/01; -14/03 For subclasses -10/01; -13/01; -14/01 Avec sous-classes -10/01; -13/01; -14/01 Con las subclasses -10/01; -13/01; -14/01
- ** Bei Unterklasse -20/01; -23/01; -24/01 For subclasses -20/01; -23/01; -24/01 Avec sous-classes -20/01; -23/01; -24/01 Con las subclasses -20/01; -23/01; -24/01
- *** Bei Unterklasse -30/01; -33/01; -34/01 For subclasses -30/01; -33/01; -34/01 Avec sous-classes -30/01; -33/01; -34/01 Con las subclasses -30/01; -33/01; -34/01

++ System 88 zur Unterklasse -30/01; -33/01; -34/01 System 88 for subclasses -30/01; -33/01; -34/01 Système 88 pour les ss-cl. -30/01; -33/01; -34/01 Sistema 88 pars la subclase -30/01; -33/01; -34/01

+ System 81 zur Unterklasse -10/01; -13/01; -14/01; -20/01; -23/01; -24/01 System 81 for subclasses -10/01; -13/01; -14/01; -20/01; -23/01; -24/01 Système 81 pour les ss-cl. -10/01; -13/01; -14/01; -20/01; -23/01; -24/01 Sistema 81 para la subclase -10/01; -13/01; -14/01; -20/01; -23/01; -24/01

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	Na.	Seite Page Pages Página
A1 364	13	A1 5436	7,9	A1 8465	9	200/2-11	9
A1 939	11	Al 5437	7	A1 8860	11	200/2-13	11
Al 1132	13	A1 5438	7	Al 8924	11	200/2-14	11
Al 1153	9	A1 5440	9	A1 8942	11	200/3-1	7
Al 1541	13	A1 5483	15	A1 9029	9	200/3-2	7
Al 1864	15	A1 5741	11	Al 9171	11	200/3-4	11
A1 1903	?	A1 6984	9	Al 9561	15	200 /3 –5	11
Al 1928	11	Al 7050	9			200 /3 –7	11
Al 1948	9	A1 7083	7,9	B 30158 B 9	15	200/3-8	9
A1 1956	7,11	Al 7283	15			200/3-10	9
Al 1957	7	A1 7285	7,13	NTW 52454	15	200/3-11	9
Al 1958	7	A1 7319	15	TGL 0-96	15	200/3-12	9
Al 1981	9	A1 7585	11	TGL 0-464	7,15	200/3-13	9
Al 2461	11	A1 `7598	15	TGL 0-471	9	200/3-15	9
A1 2467	11	Al 7791	11,15	TGL 0660	9	200/3-16	9
A1 2502	15	A1 7794	9,15	TGL 0-912	7,9,13,15	200/4-2	11
A1 2504	11	A1 7869	11	TGL 0-913	13	200/45	11
Al 2513	11	Al 7908	15	TGL 0-1472	7,13	200/4-6	11
A1 2529	9	Al 8112	13,15	tgl 0-6799	9,15	200/4-7	11
A1 2545	7,11	Al 8116	9,11	TGL 0-7341	7	200/4-8	11
A1 3126	13	Al 8123	9	TGL 2948	7	200 / 4 _9	11
A1 3128	13	Al 8131	9	TGL 18395	7	200/4-10	11
Al 3134	13	Al 8132	9	VTGL 45-12612	15	200/5-1	9
Al 3154	11	Al 8133	9			200/5-2	9
Al 3163	9	A1 8148	11	200/1-4	7	200/5-3	9
A1 3542	9,11	A1 8192	13	200/1-5	7	200/6–1	15
Al 5381	15	A1 8281	7	200/1-7	7	200/6–2	15
A1 5382	15	A1 8297	7,9	200/1-9	7	200/6-3	15
A1 5383	11	Al 8301	7	200/1-10	7	200/6-4	15
A1 5416	7	Al 8384	9	200/2-1	9	200/6–5	15
Al 5428	7	Al 8385	13	200/2-13	9	200/6–7	15
A1 5429	15	A1 8386	13	200/2-3	9	200/7-3	?

No.	Serte Page Pages Página	Ng.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	Ne.	Seite Page Pages Página
200/7-4	7	8345-110-03	7	8345-190-03	15		
200/7-5	7	8345-110-04	7	8345 -190.0 4	15		
200/7-6	7	8345-110.06	7	8345-190-09	15		
200/7-7	7	8345-110-07	9	8345-190-11	15		
200/7-9	7	8345-110.08	7	8346-110.02	7		
200/7-12	13	8345-110-10	7				
200/7-13	13	8345-110-12	7	08-800 019-06	17		
200/714	13	8345-110-13	7	91-029 394-01	17		
200/7-15	13	8345-120.01	9	91-029 480-91	17		
200 / 7–16	13	8345-120-02	9	91-029 946-91	17		
200/8-1	13	8345-120-03	9	99–115 187–21	17		
200/8-2	13	8345-120.04	9				
200/8-3	13	8345120-12	11				
200/8-4	13	8345-120-15	9				
200/8-5	13	8345-120-16	9				
200/8-6	13	8345-130.02	7				
200/8-13	13	8345-140.01	11				
200/8-15	13	8345-140.02	11				
200/8—16	13	8345-160-01	15				
200/8-17	13	8345-160.02	15				
200/8-18	13	8345-160-03	15				
200/8-19	13,17	8345-160+08	15				
200/8-20	13,17	8345-160.09	15				
200/8-21	13,17	8345-170-01	13				
200/9-6	15	8345-170.02	7				
200/9-12	15	8345-180.07	13				
200/12-1	17	8345-180.08	13				
221/4-22	9	8345-180-09	13			1	
		8345-180.10	13				
		8345-180.11	13				
		8345-190.01	15				
		8345-190.02	15				